



BREVET D'INVENTION

CERTIFICAT D'UTILITÉ - CERTIFICAT D'ADDITION

COPIE OFFICIELLE

Le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle certifie que le document ci-annexé est la copie certifiée conforme d'une demande de titre de propriété industrielle déposée à l'Institut.

Fait à Paris, le 2 4 OCT. 2003

Pour le Directeur général de l'Institut national de la propriété industrielle Le Chef du Département des brevets

DOCUMENT DE PRIORITÉ

PRÉSENTÉ OU TRANSMIS CONFORMÉMENT À LA RÈGLE 17.1.a) OU b)

Martine PLANCHE

INSTITUT NATIONAL DE LA PROPRIETE INDUSTRIELLE SIEGE 26 bis, rue de Saint Petersbourg 75800 PARIS cedex 08 Téléphone : 33 (0)1 53 04 53 04 Télécople : 33 (0)1 53 04 45 23 www.lnpl.fr

ontario street



BREVET D'INVENTION

26bis, rue de Saint-Pétersbourg 75800 Paris Cédex 08

Téléphone: 01 53.04.53.04 Télécopie: 01.42.94.86.54

Code de la propriété intellectuelle-livreVI

REQUÊTE EN DÉLIVRANCE

2 3 OCT. 2002 DATE DE REMISE DES PIÈCES: 23 OCT. 2002 N° D'ENREGISTREMENT NATIONAL: 02 13257 DÉPARTEMENT DE DÉPÔT: 75 DATE DE DÉPÔT:

2 3 OCT. 2002

Maurice LE BRUSQUE CABINET HARLE ET PHELIP 7 rue de Madrid

75008 PARIS France

Vos références pour ce dossier: P221 FR

1 NATURE DE LA DEMANDE				
Demande de brevet				
2 TITRE DE L'INVENTION				
	MANDRIN REFROIDI POUR L'ENROULEMENT D'UN PRODUIT EN BANDE.			
3 DECLARATION DE PRIORITE OU REQUETE DU BENEFICE DE LA DATE DE DEPOT D'UNE DÉMANDE ANTERIEURE FRANCAISE	Pays ou organisation Date N°			
4-1 DEMANDEUR	,			
Nom	VAI CLECIM			
Rue	Le Polyèdre 53 rue des Trois Fontanot			
Code postal et ville	92024 NANTERRE cedex			
Pays	France			
Nationalité	France			
Forme juridique	Société anonyme			
5A MANDATAIRE				
Nom ·	LE BRUSQUE .			
Prénom	Maurice			
Qualité	CPI: bm [92-1140 i]			
Cabinet ou Société	CABINET HARLE ET PHELIP			
Rue	7 rue de Madrid			
Code postal et ville	75008 PARIS			
N° de téléphone	33 1 53 04 64 64			
N° de télécopie	33 1 53 04 64 00			
Courrier électronique	cabinet@harle.fr			

6 DOCUMENTS ET FICHIERS JOINTS	Fichier électroniqu	ue Pages		Détails
Description	desc.pdf	25		
Revendications	V	10		25
Dessins		4		13 fig., 3 ex.
Abrégė	V	1		
Figure d'abrégé		1		fig. FIGURE 1; 2 ex.
Désignation d'inventeurs				
Listage des sequences, PDF				
Rapport de recherche	l			
8 RAPPORT DE RECHERCHE				
Etablissement immédiat			•	
9 REDEVANCES JOINTES	Devise	Taux	Quantité	Montant à payer
062 Dépôt	EURO	35.00	1.00	35.00
063 Rapport de recherche (R.R.)	EURO	320.00	1.00	320.00
068 Revendication à partir de la 11ème	EURO	15.00	15.00	225.00
Total à acquitter	EURO			580.00
10 SIGNATURE DU DEMANDEUR OU DU MANDATAIRE				
Signé par	Maurice LE BRUS	SQUE		
1 de la constante de la consta				

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

Janiello ARIELLO

1

L'invention a pour objet un mandrin refroidi pour l'enroulement en bobine d'un produit en bande, en particulier une bande métallique.

L'invention s'applique spécialement à l'enroulement d'une bande mince coulée en continu mais peut être utilisée, d'une façon générale, pour l'enroulement en bobine de toute bande se trouvant à une température élevée, susceptible de perturber le fonctionnement du mandrin.

Dans les installations métallurgiques, en particulier de laminage ou de traitement de bandes métalliques, il est souvent nécessaire, à la sortie d'une partie de l'installation, d'enrouler la bande en bobine pour la transporter facilement vers une autre partie de l'installation ou tout autre lieu de traitement.

10

15

20

25

30

35

On utilise pour cela une bobineuse comprenant un mandrin constitué d'une barre cylindrique entraînée en rotation autour de son axe et munie de moyens de fixation de l'extrémité de la bande qui s'enroule ainsi en bobine sur la barre cylindrique.

Généralement, la barre d'enroulement a un diamètre variable et peut se rétracter pour permettre le retrait de la bobine après enroulement.

A cet effet, les mandrins utilisés habituellement sont du type comprenant un arbre de support centré sur un axe et associé à des moyens d'entraînement en rotation, et une pluralité de segments circulaires formant ensemble une surface sensiblement cylindrique et fixés sur l'arbre central de support avec possibilité de déplacement radial de façon à permettre la variation de diamètre de la surface cylindrique ainsi constituée et sur laquelle est enroulée la bande.

Pour commander la variation de diamètre du mandrin, on utilise habituellement un dispositif à crémaillère, comprenant une pièce de commande coulissant axialement sur l'arbre central et sur laquelle est ménagée, pour chaque segment, au moins une partie conique coopérant avec au moins une face inclinée conjuguée ménagée sur une face interne de segment, qui peut ainsi s'écarter ou se rapprocher de l'arbre central par

déplacement longitudinal de la pièce de commande sous l'action d'une tige d'expansion montée coulissante axialement dans un alésage de l'arbre central.

Pour un bon fonctionnement du mandrin, les différentes pièces en mouvement relatif doivent pouvoir se déplacer avec un frottement minimum. Une lubrification des surfaces de contact des pièces en mouvement relatif est donc prévue à cet effet.

Jusqu'à présent, de tels mandrins étaient utilisés essentiellement dans des installations de laminage et le temps de séjour d'une bobine sur un mandrin est alors assez limité et ne dépasse pas 5 à 6 minutes, par exemple. Même lorsque la bande laminée est chaude, un tel temps de séjour ne pose pas, normalement, de problème thermique susceptible de perturber le fonctionnement du mandrin.

10

15

20

25

30

35

Depuis quelques temps, cependant, on cherche à mettre au point des techniques nouvelles de coulée en continu de bandes de très faible épaisseur et il peut être intéressant, d'enrouler en bobine une telle bande sur un mandrin.

Or, peu de temps après la coulée, la bande se trouve encore à une température très élevée et, d'autre part, le temps d'enroulement et, par conséquent, de séjour de la bobine sur le mandrin peut être long car il est lié à la vitesse de coulée qui est, évidemment, beaucoup plus lente que celle rencontrée dans les installations de laminage.

Or, les mandrins utilisés habituellement ne peuvent pas supporter une telle transmission de chaleur, en raison des effets thermiques, en particulier contraintes et dilatations des différentes pièces, qui risquent de perturber le fonctionnement.

Pour résoudre ce problème, la société déposante a proposé, récemment, de réaliser un mandrin dont la surface d'enroulement peut être refroidie par circulation d'un fluide caloporteur.

Dans une telle disposition, décrite dans le document FR-A-2.761.964, la face externe de chaque segment est constituée d'une plaque incurvée relativement épaisse à l'intérieur de laquelle est prévu un circuit de refroidissement ayant un orifice d'entrée et un orifice de sortie reliés respectivement à une conduite d'alimentation et à une conduite d'évacuation ménagées au moins en partie, à l'intérieur de l'arbre central sur lequel sont montés les segments. Pour permettre l'expansion et le rétreint du mandrin par coulissement radial des segments, les orifices d'entrée et de sortie du fluide sont reliés chacun, par un raccord déformable. à une chambre, respectivement d'alimentation ou d'évacuation, dans laquelle débouche la conduite correspondante.

5

10

15

20

25

30

35

Dans la disposition du document FR-A-2.761.964, les chambres d'alimentation et d'évacuation reliées respectivement à chaque segment sont ménagées dans une boîte à fluide fixée à une extrémité avant de l'arbre central qui, habituellement, est monté rotatif sur un châssis de support et s'étend en porte à faux à partir d'une extrémité arrière sur laquelle est appliqué un couple d'entraînement en rotation.

Cependant, comme on l'a indiqué, le déplacement radial : des segments pour l'expansion ou le rétreint du mandrin est 🖟 commandé habituellement par une pièce tubulaire montée 🦫 coulissante sur l'arbre central du mandrin dont déplacement, dans un sens ou dans l'autre, est déterminé parde commande d'expansion montée axialement dans un alésage de l'arbre central. La pièce tubulaire doit donc être reliée à cette tige de commande par une pièce de liaison qui passe devant l'extrémité avant de l'arbre central et peut se déplacer alternativement dans un sens ou dans l'autre pour la commande de l'expansion ou du rétreint des segments. Cependant, ces derniers ne peuvent pas se déplacer dans le sens longitudinal et il en est de même de la boîte à eau qui, dans la disposition du document FR-A-2.761.964 est reliée à chaque segment par des raccords déformables radialement. Il est donc nécessaire de ménager, entre cette boîte à eau et l'extrémité avant de l'arbre central un espace permettant le déplacement de la pièce de liaison avec la tige d'expansion et

les conduites d'alimentation et d'évacuation ménagées à l'intérieur de l'arbre central doivent donc être reliées aux chambres correspondantes de la boîte à eau par des moyens de branchement déformables ou coulissables.

5

10

15

20

25

30

35

Il est donc assez difficile, dans une telle disposition, d'assurer l'étanchéité du circuit de refroidissement. De plus, les segments sont prolongés au-delà de l'extrémité avant de l'arbre central de façon à ménager un logement dans lequel est placée la boîte à eau, celle-ci étant reliée à l'extrémité de l'arbre central par des tiges traversant la pièce de liaison pour en permettre le déplacement axial. Or, les raccords déformables de liaison entre chaque segment et la boîte à eau exercent sur celle-ci, dans le sens radial, des efforts non négligeables et qui ne sont pas toujours égaux. De plus, dans une installation métallurgique, en particulier de coulée en continu, le mandrin risque d'être soumis à des chocs et la boîte à eau, ainsi placée à l'extrémité du mandrin constitue un organe assez fragile.

L'invention a pour objet de résoudre de tels problèmes, tout en conservant les avantages du mandrin refroidi décrit dans le document FR-A-2.761.964, grâce à une disposition plus simple du circuit de refroidissement permettant, en outre, de mieux protéger les organes d'alimentation et d'évacuation du fluide caloporteur.

Par ailleurs, l'invention facilite le démontage du mandrin pour entretien et permet également d'assurer de façon simple la lubrification des différentes pièces en mouvement relatif.

L'invention s'applique donc, d'une façon générale, à un mandrin refroidi pour l'enroulement d'un produit en bande comprenant un arbre central s'étendant entre une extrémité arrière reliée à des moyens d'entraînement en rotation autour d'un axe et une extrémité avant, et un ensemble de segments adjacents montés coulissants radialement sur ledit arbre et ayant des faces externes incurvées qui se raccordent pour former une surface d'enroulement sensiblement cylindrique centrée sur l'axe de l'arbre central, des moyens de commande d'une variation de

diamètre de la surface d'enroulement, par coulissement radial desdits segments, entre une position expansée et une position de rétreint, et des moyens de refroidissement de la surface d'enroulement par circulation d'un fluide caloporteur comprenant, pour chaque segment, un circuit de refroidissement ménagé à l'intérieur dudit segment et ayant un orifice d'entrée et un orifice de sortie du fluide caloporteur reliés chacun, par l'intermédiaire d'un raccord déformable, à une conduite, respectivement, d'alimentation ou d'évacuation du fluide.

10

15

20

25

30

35

Conformément à l'invention chaque conduite. respectivement d'alimentation ou d'évacuation est ménagée, au moins en partie, à l'intérieur de l'arbre central et est munie, à proximité de l'extrémité avant de celui-ci, d'une partie coudée s'étendant transversalement à l'axe longitudinal (X', X) de l'arbre central et débouchant sur une face latérale dudit arbre par un .* orifice transversal. respectivement d'alimentation ou 4 d'évacuation, qui est relié de façon étanche, par au moins un 🐔 raccord déformable, à au moins un orifice, respectivement 🛠 d'entrée ou de sortie, d'au moins un segment.

Selon autre caractéristique particulièrement // avantageux de l'invention, les raccords de liaison avec les orifices d'entrée et de sortie de chaque segment sont fixés sur une pièce de distribution en forme de bague ayant une face interne concave enfilée de façon étanche sur une portée lisse de la face latérale de l'arbre central, sur laquelle sont ménagés au moins deux orifices internes qui, dans la position enfilée de la pièce de distribution, sont alignés chacun avec un orifice transversal, respectivement d'alimentation ou d'évacuation, s'ouvrant sur ladite portée de l'arbre central, de façon à réaliser une liaison sensiblement étanche, et une face externe sur laquelle sont ménagés, pour chaque segment, deux orifices externes. respectivement d'alimentation et d'évacuation. associés chacun à un moyen de branchement d'un raccord déformable de liaison avec un orifice, respectivement d'entrée ou de sortie du segment correspondant, chaque orifice externe,

respectivement d'alimentation ou d'évacuation étant relié à un orifice interne, respectivement d'alimentation ou d'évacuation, par au moins un canal ménagé, au moins en partie, dans la pièce de distribution.

5

10

15

20

25

30

Dans un mode de réalisation préférentiel, le mandrin comprend pour chaque segment, une paire de conduites, respectivement d'alimentation et d'évacuation, ménagées à l'intérieur de l'arbre central et débouchant respectivement, sur la portée lisse de l'arbre, par une paire d'orifices transversaux, les externes, respectivement d'alimentation orifices d'évacuation, correspondant à chaque segment sont reliés par deux canaux ménagés dans la pièce de distribution, à deux orifices internes, respectivement d'alimentation et d'évacuation, et les paires d'orifices internes correspondant aux différents segments sont réparties, le long de la face interne de la pièce de distribution, de la même façon que les paires d'orifices transversaux sur la portée lisse de l'arbre, de telle sorte que, dans la position enfilée de la pièce de distribution, chaque orifice interne, respectivement d'alimentation ou d'évacuation, se trouve dans le prolongement d'un orifice transversal relié à une conduite, respectivement d'alimentation ou d'évacuation, l'arbre central.

Le mandrin comprenant un nombre (n) de segments centrés sur des plans radiaux répartis en étoile autour de l'axe, l'arbre central est donc muni de (n) paires de conduites, respectivement d'alimentation et d'évacuation, s'étendant symétriquement de part et d'autre de chaque plan médian radial et débouchant chacune dans la portée lisse de l'arbre par un orifice transversal ayant un axe parallèle audit plan médian radial et les orifices internes et externes de la pièce de distribution sont répartis par paires symétriques par rapport au plan médian radial de chaque segment et ont des axes parallèles audit plan médian radial et alignés avec les axes de chaque paire correspondante d'orifices transversaux de la portée lisse de l'arbre central.

De façon particulièrement avantageuse, la portée lisse de l'arbre central et la face interne conjuguée de la pièce de distribution ont la forme de cylindres de révolution centrés sur l'axe de l'arbre central et ayant un même diamètre, au jeu de montage près, la pièce de distribution étant enfilée par glissement sur la portée lisse de l'arbre avec interposition d'au moins deux joints d'étanchéité circulaires de part et d'autre des orifices en alignement.

7

Dans ce cas, la face externe de la pièce de distribution de préférence, une pluralité de facettes branchement, en nombre égal au nombre (n) de segments, munies chacune d'une paire d'orifices externes, respectivement d'alimentation et d'évacuation, reliés à une paire d'orifices. respectivement d'entrée et de sortie, du segment correspondant, par une paire de raccords déformables ayant chacun une extrémité interne et une extrémité externe fixées. 🕝 respectivement, sur une facette de la pièce de distribution et sur une facette de branchement du segment sur laquelle sont ménagés les orifices d'entrée et de sortie du fluide.

10

15

20

25

30

35

De façon connue en soi, le coulissement radial des segments est commandé par un dispositif à crémaillère comportant un fourreau tubulaire monté coulissant axialement sur l'arbre central entre deux positions, respectivement reculée et avancée, et relié à une tige de commande montée coulissante dans un alésage axial dudit arbre, par un organe de liaison s'étendant transversalement devant l'extrémité avant de l'arbre central.

Selon une autre caractéristique particulièrement avantageuse de l'invention, le fourreau tubulaire sur lequel sont ménagées les faces inclinées de commande du coulissement radial des segments s'étend sensiblement, dans sa position avancée, jusqu'au niveau de la portée d'emboîtement de la pièce de distribution, et est prolongé, au-dessus de celle-ci, par au moins deux bras passant chacun entre deux paires de raccords déformables de liaison entre la pièce de distribution et les deux

segments adjacents correspondants, de façon à se fixer, par une extrémité avant, sur l'organe transversal de liaison avec la tige de commande du coulissement.

Le mandrin comprenant (n) segments entourant l'arbre central, la pièce de distribution comprend elle-même (n) facettes latérales de branchement étanche, chacune d'une paire de raccord déformables, entre lesquelles sont ménagées (n) faces de glissement formant chacune un appui coulissant sur un bras de commande du fourreau tubulaire.

·5

10

15

20

25

30

35

De préférence, la face externe de la pièce de distribution a une forme sensiblement polygonale, les facettes latérales de branchement des raccords étant planes.

Selon une autre caractéristique préférentielle, l'organe transversal de liaison entre la tige de commande et le fourreau est constitué d'une pièce massive, munie d'un évidement central qui, au moins dans une position arrière de la tige de commande, vient s'enfiler sur une portée de centrage, ménagée entre l'extrémité avant de l'arbre central et la portée d'emboîtement de la pièce de distribution.

Dans certains cas, l'organe de liaison peut avantageusement être prolongé, vers l'avant, par une partie en saillie formant une fusée centrée sur l'axe de l'arbre central et susceptible de prendre appui, par l'intermédiaire d'un palier, sur une partie fixe. Ainsi, au lieu de s'étendre en porte à faux à partir du châssis de support, l'arbre central peut prendre appui, par des moyens amovibles, sur une partie fixe, ce qui permet d'éviter la flexion de l'arbre central et de garantir un bon enroulement des spires l'une sur l'autre.

D'autre part, l'utilisation, selon l'invention, d'un fourreau tubulaire relié à l'organe transversal de liaison avec la tige de commande du coulissement par des bras passant entre les raccords déformables, permet la mise en place d'un système très simple de lubrification des pièces en mouvement.

En effet, selon une disposition particulièrement avantageuse, le mandrin comprend un circuit de graissage, au

moins, des faces inclinées de commande du coulissement des segments comprenant, pour chaque face inclinée, au moins un orifice de sortie de graisse, placé au débouché d'une canalisation s'étendant le long du fourreau et prolongée le long d'au moins un bras de commande du coulissement jusqu'à un orifice d'alimentation, placé sur l'extrémité avant dudit bras et venant se brancher, par fixation de l'organe de liaison sur ledit bras, sur une tubulure de branchement étanche, portée par l'organe de liaison, et reliée à un moyen d'introduction sous pression de graisse.

De préférence, chaque tubulure de branchement du circuit de graissage est ménagée sur une face arrière de l'organe de liaison, sur laquelle vient s'appliquer l'extrémité avant du bras de commande correspondant du fourreau et est placée au débouché d'un conduit s'étendant, au moins en partie, à l'intérieur de l'organe de liaison, jusqu'à un orifice d'introduction de graisse.

10

15

20

25

30

Pour assurer une alimentation étanche du circuit de graissage, même sous une pression élevée, l'extrémité avant de la tige de commande qui est centrée sur l'axe du mandrin est munie d'une portée cylindrique qui s'emboîte dans un alésage conjugué ménagé au centre de la pièce de liaison et dans lequel débouche au moins un orifice d'entrée de graisse relié par un conduit à une tubulure de branchement portée par la pièce de liaison, et la tige de commande est munie d'au moins un conduit s'étendant longitudinalement entre un orifice arrière relié au moyen d'introduction de graisse et un orifice avant ménagé sur la portée d'emboîtement de la tige de commande, et mis en communication avec l'orifice d'entrée de graisse débouchant dans l'alésage de la pièce de liaison, après emboîtement dans celui-ci de la tige de commande.

Avantageusement, la portée d'emboîtement de la tige de commande est munie d'au moins une gorge annulaire qui, dans la position emboîtée de la tige de commande, se trouve au niveau de l'orifice d'introduction de graisse s'ouvrant sur

l'alésage central, ladite gorge étant encadrée par deux joints annulaires assurant l'étanchéité du branchement ainsi constitué.

L'invention présente également d'autres avantages et couvre d'autres caractéristiques, mentionnées dans les revendications, qui apparaîtront au cours de la description suivante d'un mode de réalisation particulier, donné à titre d'exemple et illustré par les dessins annexés.

La figure 1 montre deux demi-vues en coupe longitudinale du mandrin selon l'invention, respectivement en position expansée à la partie supérieure et en position rétreinte à la partie inférieure.

10

15

20

25

30

35

La figure 2 montre deux demi-vues en coupe horizontale selon la ligne II-II de la figure 1, respectivement en position expansée et rétreinte.

La figure 3 montre deux demi-vues en coupe transversale selon la ligne III-III de la figure 1.

La figure 4 est une demi-vue partielle de l'extrémité avant du mandrin en coupe longitudinale selon la ligne IV-IV de la figure 5.

La figure 5 est une vue en coupe transversale selon la ligne V-V de la figure 4, en position rétreinte à la partie supérieure et en position expansée à la partie inférieure.

La figure 6 est une autre vue partielle de l'extrémité avant du mandrin, en coupe longitudinale selon la ligne VI-VI de la figure 5.

La figure 7 est une vue partielle, en coupe longitudinale, selon VII-VII de la figure 8, de l'extrémité arrière de l'arbre central.

La figure 8 est une vue en coupe transversale selon la ligne VIII-VIII de la figure 7.

La figure 9 montre deux demi-vues partielles, en coupe longitudinale, de l'extrémité avant du mandrin.

La figure 10 est une vue de face de la pièce de liaison.

La figure 11 est une vue partielle, de dessus, de la pièce tubulaire de commande.

La figure 12 montre deux-demi-vues en coupe transversale selon la ligne XII-XII de la figure 1, respectivement en position expansée et rétreinte.

La figure 13 est une vue partielle, en coupe longitudinale, d'une variante de l'extrémité avant du mandrin.

5

10

20

25

30

35

Comme on l'a indiqué, le mandrin selon l'invention comprend, d'une façon générale, un arbre central 1 monté rotatif sur un châssis 10 autour de deux paliers 11 et entouré d'un ensemble de segments 2 montés coulissants radialement sur l'arbre central et ayant des faces externes incurvées qui se raccordent tangentiellement pour former une surface d'enroulement cylindrique centrée sur l'axe X'X de l'arbre; le coulissement radial des segments est commandé par une pièce tubulaire en forme de fourreau 3, enfilée sur l'arbre central et munie de faces inclinées 31 qui coopèrent avec des faces inclinées correspondantes 21 de chaque segment 2 déterminer l'expansion ou le rétreint du mandrin par déplacement 🛊 longitudinal du fourreau tubulaire 3 entre deux positions, a respectivement reculée et avancée, sous l'action d'une tige de commande d'expansion 4 coulissant dans un alésage axial de 🚉 l'arbre central 1 et reliée à la pièce tubulaire 3 par un organe 👵 transversal de liaison 40.

Toutes ces dispositions sont bien connues et ne nécessitent pas une description détaillée. C'est pourquoi, les dessins montrent seulement, sur la figure 1, la partie avant de l'arbre 1 portant les segments 2 et, sur la figure 7, la partie arrière de l'arbre 1 à laquelle sont associés des moyens d'entraînement en rotation non représentés sur le dessin et un vérin 41 de commande du coulissement axial de la tige d'expansion 4.

Par ailleurs, le mandrin est du type décrit dans le brevet précédent FR-B-2.761.964, comprenant des moyens de refroidissement de la surface d'enroulement par mise en circulation d'un fluide caloporteur à l'intérieur de chaque segment. A cet effet, chaque segment 2 comprend donc une

paroi externe incurvée 20, relativement épaisse, à l'intérieur de laquelle est ménagé un circuit de refroidissement 24, 24' comprenant un orifice d'entrée 75 et un orifice de sortie 75' reliés respectivement, par des raccords déformables 7, 7', à des conduites d'alimentation 5 et d'évacuation 5' ménagées à l'intérieur de l'arbre central.

Cependant, comme on l'a vu plus haut, dans la disposition connue précédemment, les raccords déformables étaient branchés sur une boîte de distribution placée devant l'extrémité avant de l'arbre central et séparée de celle-ci par un espace permettant le déplacement longitudinal de l'organe de liaison, chaque segment étant prolongé au-delà de l'extrémité avant de l'arbre central de façon à ménager un logement dans lequel était placée la boîte de distribution.

Dans la disposition selon l'invention, au contraire, la boîte de distribution du fluide 6 est enfilée sur l'arbre 1 et comprend un ensemble de canaux 65, 65' placés dans l'alignement de canaux 52, 52', ménagés radialement dans l'épaisseur de l'arbre central 1 et débouchant chacun, sur la face latérale 13 de celuici, par un orifice, respectivement d'alimentation 53 ou d'évacuation 53', lesdits canaux 65, 65' étant reliés, par des raccords déformables 7, 7' avec les orifices, respectivement d'entrée 75 ou de sortie 75', du segment correspondant. Cette boîte de distribution 6 est donc placée en arrière de l'organe de liaison 40 qui peut se déplacer librement sous l'action de la tige de commande d'expansion et les segments 2 s'étendent sur une longueur sensiblement égale à celle de l'arbre central.

En particulier, dans le mode de réalisation préférentiel représenté, sur les figures 4 et 5, l'arbre central 1 est muni, pour chaque segment 2, de deux alésages parallèles à l'axe, qui s'étendent sur toute la longueur de l'arbre 1 et constituent respectivement une conduite d'alimentation 5 et une conduite d'évacuation 5' disposées symétriquement de part et d'autre du plan médian P du segment 2. Dans le cas, représenté sur la figure, d'un mandrin comportant quatre segments couvrant

chacun un quadrant, l'arbre central 1 est donc muni de quatre paires de conduites 5, 5'.

Comme auparavant, l'organe de liaison 40 qui est fixé sur l'extrémité avant de la tige de commande d'expansion 4 s'étend transversalement devant la face avant 12 de l'arbre central 1. Cependant, dans la disposition précédente du brevet français 2 761 964, les conduites d'alimentation et d'évacuation ménagées dans l'arbre central devaient être prolongées par des tubulures traversant l'organe de liaison, pour se brancher sur la boîte de distribution placée en avant de celle-ci. Dans la disposition selon l'invention, au contraire, les alésages longitudinaux constituant les conduites 5, 5' sont obturés, chacun, par un bouchon 51, au niveau de la face avant 12, et communiquent avec un canal 52, 52' qui s'étend transversalement à l'axe X'X du mandrin pour déboucher par un orifice 53, 53' s'ouvrant sur une partie avant 13' de la face latérale 13 de l'arbre 1.

Dans le mode de réalisation préférentiel représenté sur les figures, la face latérale 13 de l'arbre 1 sur laquelle est enfilée la pièce de commande 3 en forme de fourreau tubulaire est munie, sur sa partie avant 13', d'une portée lisse ayant une section cylindrique de révolution et sur laquelle est enfilée une pièce de distribution en forme de bague 6 ayant une face interne concave 61 de diamètre égal, au jeu de montage près, à celui de cette portée lisse 13'.

D'autre part, la pièce de distribution 6 est limitée par une face externe 62 comportant, pour chaque segment 2, une facette, de préférence plane, de fixation des raccords déformables de liaison entre le segment 2 et les conduites d'alimentation 5 et d'évacuation 5'. Dans le mode de réalisation à quatre segments représenté sur les figures, la face externe 62 de la pièce de distribution 6 a donc une section carrée de façon à présenter quatre facettes planes de branchement, chacune, d'une paire de raccords déformables 7, 7'. Pour chaque segment 2, la bague de distribution 6 est munie, sur sa face interne 61, de deux orifices internes 63, 63' qui communiquent chacun avec

un orifice externe 64, 64' ménagé sur la face externe 62, par un canal 65, 65' percé dans l'épaisseur de la bague 6.

De plus, comme le montre la figure 5, ces canaux 65, 65' de liaison entre les orifices internes 63, 63' et externes 64, 64' sont centrés sur des axes orthogonaux à l'axe X'X de l'arbre 1 et parallèles au plan médian P du segment correspondant 2 et se trouvent alignés, dans la position enfilée de la bague 6, avec les axes des canaux 52, 52' qui traversent l'arbre 1 pour communiquer avec la conduite, respectivement d'alimentation 5 ou d'évacuation 5'.

10

20

25

30

De préférence, la portée lisse 13' ménagée sur la partie avant de l'arbre 1 a un diamètre inférieur à celui de la face latérale 13 de celui-ci de façon à former un lamage permettant l'emboîtement de la pièce de distribution 6 en forme de bague, jusqu'à une position déterminée pour laquelle les canaux 52, 52' de l'arbre 1 et 65, 65' de la bague 6 sont parfaitement alignés, la bague 6 étant maintenue dans cette position par une butée 15.

D'autre part, chaque orifice externe 64, 64' de la bague 6 débouche dans un raccord déformable 7, 7' fixé par une plaque percée formant une bride interne 71 sur une facette correspondante 62' de la face externe 62 de la bague. De même, à leur extrémité opposée, les deux raccords 7, 7' sont fixés par une bride externe 71' sur une facette plane 73 ménagée sur le côté interne d'une pièce de branchement 70 en forme de secteur circulaire fixée à l'extrémité avant de chaque segment 2.

Avantageusement, une plaque intermédiaire 72 est interposée entre la bride externe 71' et la pièce de branchement 70 du segment de façon à faciliter le démontage du segment, comme on le verra plus loin.

Comme habituellement, chaque segment 2 comprend une partie externe 20 en forme de secteur cylindrique de révolution qui constitue une partie de la surface d'enroulement de la bande et une partie interne 20' sur laquelle sont ménagées les faces inclinées 21 coopérant avec les faces conjuguées 31 du fourreau

tubulaire 3 pour commander l'expansion ou le rétreint du mandrin.

Dans le mode de réalisation préférentiel représenté sur les figures, la partie externe 20 du segment 2 est constituée d'une plaque incurvée dans l'épaisseur de laquelle sont ménagées deux séries de canaux, respectivement 24, 24' parallèles à l'axe X'X du mandrin et s'étendant, respectivement, de part et d'autre du plan médian P du segment, lesdits canaux étant régulièrement écartés de façon à couvrir sensiblement toute la surface du segment.

10

15

20

25

30

35

Comme le montre la figure 4, l'extrémité avant du segment 2 est munie de deux rainures circulaires 25, 25' dans lesquelles débouchent, respectivement, les deux séries de canaux 24, 24'. D'autre part, la pièce de branchement 70 qui est fixée, comme on l'a vu, sur l'extrémité avant de la plaque incurvée 20, est munie elle-même de deux trous oblongs 74, 74' qui s'ouvrent chacun, d'un côté sur une partie de la rainure correspondante 25, 25' du segment 2 et de l'autre, dans un canal 76 ménagé dans l'épaisseur de la pièce de branchement 70 et débouchant par un orifice 75, 75' sur la facette plane 73 d'application de la bride externe 71' de fixation de la paire de raccord 7, 7'.

De plus, comme le montre la figure 1, l'extrémité arrière de chaque plaque incurvée 20 est munie d'une rainure circulaire 23 qui met en communication les deux séries de canaux 24, 24' et est fermée vers l'extérieur par un bouchon.

De façon classique, l'arbre est muni d'un flasque transversal 14 s'engageant dans un logement ménagé à l'arrière de chaque segment 2 qui est maintenu par une butée axiale 27 avec une possibilité de coulissement radial. Les deux orifices 75, 75' ménagés dans la pièce de branchement 70 restent donc alignés avec les canaux transversaux 52, 52' auxquels ils sont reliés par les raccords déformables 7, 7' qui suivent les mouvements d'expansion ou de rétreint du segment.

L'emboîtement de la bague 6 sur la portée lisse 13' avec un simple jeu de montage assure une liaison étanche entre les canaux 52, 52' et 65, 65', des joints d'étanchéité annulaires 16 permettant d'éviter les fuites d'eau à l'intérieur du mandrin.

Ainsi, le fluide caloporteur arrivant par la conduite d'alimentation 5 passe successivement par le canal 52, le raccord déformable 7 et l'orifice d'entrée 75, pour déboucher par le trou oblong 74 dans la rainure 25 de façon à se répandre dans l'ensemble des canaux 24. A l'extrémité arrière du segment 2, le fluide passe par la rainure arrière 23 pour revenir par les canaux d'évacuation 24' et passe alors par le trou oblong 74', l'orifice de sortie 75', le raccord déformable 7' et le canal 65' pour déboucher dans la conduite d'évacuation 5'.

10

15

20

25

30

35

La bague 6 forme ainsi une boîte de distribution du fluide, par l'intermédiaire des raccords déformables 7, 7', entre chaque segment 2 et les conduites, respectivement d'alimentation 5 et d'évacuation 5', ménagées dans l'arbre central 1.

Grâce à l'invention, cette boîte de distribution 6, enfilée sur la partie avant de l'arbre central 1 et placée en arrière de l'organe de liaison 40, est parfaitement protégée contre des chocs éventuels. Il faut, cependant, assurer la liaison entre cet organe de liaison 40 et la pièce de commande 3 de l'expansion et du rétreint des segments qui est constituée, comme habituellement, d'un fourreau tubulaire enfilé sur la face latérale cylindrique 13 de l'arbre 1 et dont la longueur est limitée de façon à s'étendre seulement jusqu'au niveau de la portée 13' d'emboîtement de la bague de distribution 6, dans la position avancée du fourreau correspondant au rétreint des segments.

A cet effet, selon une autre caractéristique particulièrement avantageuse de l'invention, le fourreau tubulaire 3 de commande de l'expansion et du retreint des segments s'étend, dans sa position avancée, jusqu'au niveau de la portée 13' d'emboîtement de la bague de distribution 6, et est prolongé vers l'avant, au-delà de celle-ci par au moins deux bras 32 qui passent chacun dans un espace laissé entre deux paires de raccords déformables 7, 7' et se prolongent chacun jusqu'au niveau de l'extrémité avant 15 de l'arbre 1, de façon que l'organe

de liaison 40 avec la tige de commande d'expansion 4 puisse être fixé, par des boulons 34, sur la face avant 33 desdits bras 32 (Figure 2).

Ainsi, comme le montre la figure 5, dans le mode de réalisation à quatre segments, le fourreau tubulaire 3 est prolongé par quatre bras de liaison 32 disposés en étoile et centrés chacun sur un plan P' de jonction entre deux segments adjacents, de façon à passer entre les raccords déformables 7, 7' correspondant à chaque segment.

10

15

20

25

30

35

De préférence, l'organe de liaison 40 est constitué d'une pièce relativement massive en forme de cloche comprenant un évidement central 42 qui, au moins dans une position arrière de la tige de commande 4 correspondant à l'expansion du mandrin, vient s'enfiler sur une portée de centrage ménagée entre l'extrémité avant 12 de l'arbre central et la bague de distribution.

6. Comme le montrent les figures, cette portée de centrage 15' peut avantageusement être constituée par la face latérale de la bride 15 de blocage de la bague de distribution 6.

La partie centrale 43 de l'organe de liaison 40, qui aconstitue le fond de l'évidement 42, est percée d'un alésage 44 dans lequel s'enfile l'extrémité 44' de la tige de commande 4, celle-ci étant prolongée par un boulon 45 muni d'un écrou de serrage.

Ainsi, la tige 4 coulissant axialement dans l'arbre central 1 et reliée au fourreau tubulaire 3 par l'organe transversal de liaison 40 et les bras 32 peut commander l'expansion ou le rétreint du mandrin par déplacement radial des segments 2. Comme on l'a indiqué, tout le système de distribution du fluide caloporteur dans les différents segments, placé entre l'extrémité avant des segments 2 et la pièce massive 40 constituant l'organe de liaison avec la tige de commande 4 est parfaitement protégée contre les chocs. De plus, tous les organes du circuit de circulation du fluide sont solidaires, axialement, de l'arbre central 1 et peuvent être fixés de façon étanche, soit sur ce dernier, soit sur les différents segments 2 par l'intermédiaire des

raccords déformables 7, 7'. Cette disposition permet donc d'assurer la distribution du fluide caloporteur dans les différents segments avec une étanchéité parfaite et sans utilisation de flexibles.

5

10

15

20

25

30

35

En effet, comme le montrent les figures 3 et 5 relatives à un montage à quatre segments, l'arbre central 1 peut être percé, sur toute sa longueur, de huit alésages longitudinaux répartis régulièrement autour de l'axe et disposés par paires de façon à constituer, pour chaque segment un canal d'alimentation 5 et un canal d'évacuation 5' s'étendant symétriquement de part et d'autre du plan médian P du segment et communiquant chacun, par un canal transversal 52, 52' avec un raccord déformable 7, 7' de liaison avec un orifice, respectivement d'entrée ou de sortie du fluide, ménagé sur la pièce de branchement 70 de chaque segment.

Comme indiqué sur les figures 7 et 8, l'alimentation et l'évacuation du fluide caloporteur peuvent être assurés, d'une façon analogue à celle qui avait été décrite dans le brevet précédent n°2 761 964, par un joint tournant 54 constitué d'une pièce en forme de douille enfilée sur la partie arrière de l'arbre 1 et comportant, sur sa face interne, deux gorges circulaires d'alimentation moyens des respectivement à reliées d'évacuation du fluide et communiquant, par des tubulures alésages les 55', avec transversales 55, respectivement, les canaux d'alimentation 5 et d'évacuation 5'.

Mais la disposition selon l'invention présente également d'autres avantages.

Tout d'abord, du fait que le système de distribution du fluide est placé en arrière de l'organe de liaison 40, il est possible d'aménager l'extrémité avant de l'arbre central 1 du mandrin de façon à permettre un appui transversal de celui-ci sur une partie fixe.

En effet, comme le montre la figure 13, la pièce 40 constituant l'organe transversal de liaison peut être prolongée vers l'avant par une partie centrale en saillie 43', formant une

sorte de fusée sur laquelle peut être enfilé un palier 17 par lequel l'arbre 1, qui tourne autour de son axe, peut prendre appui sur une partie fixe non représentée.

Il est ainsi possible d'éviter la flexion de l'arbre sous le poids de la bobine et, ainsi, d'assurer l'enroulement jointif des spires superposées.

10

15

20

25

30

35

Cependant, si le poids de la bobine enroulée, ainsi que la tension appliquée sur la bande, ne sont pas excessifs, l'arbre du mandrin peut, comme habituellement, s'étendre en porte à faux à partir du châssis de support 10. Dans ce cas, il est avantageux de recouvrir l'extrémité avant du mandrin par un capot de protection 26 fixé de façon amovible sur l'organe de liaison 40 et s'étendant vers l'arrière de façon à coiffer l'ensemble dudit organe de liaison 40. De même, chaque segment 2 peut être prolongé vers l'avant par une plaque incurvée 26' ayant un diamètre légèrement inférieur à celui du capot 26 de façon à 🖔 pénétrer à l'intérieur de celui-ci avec une possibilité de coulissement longitudinal sur la longueur correspondant au 3 déplacement axial de la tige de commande d'expansion 4. On s réalise ainsi un capot de protection sensiblement continu contre 5 les poussières ou autres nuisances extérieures, permettant d'éviter une pollution de l'intérieur du mandrin.

Mais l'invention permet également d'assurer un graissage simple et efficace des différentes parties du mandrin.

Il est nécessaire, en effet, de lubrifier les pièces en contact et, en particulier, les faces inclinées conjuguées 31, 21 qui assurent l'expansion et le rétreint du mandrin. A cet effet, chaque face inclinée 31 du fourreau 3 est munie d'un orifice 80 de sortie de graisse qui, grâce à l'invention, peut être relié, par l'intermédiaire de l'organe de liaison 40, à au moins un canal 8 ménagé sur toute la longueur de la tige d'expansion 4 et relié à un moyen 48 d'alimentation en graisse, fixé sur la partie arrière du mandrin.

Comme le montre en particulier la figure 1, chaque orifice de sortie de graisse 80 est placé au débouché d'une canalisation dont au moins une partie est percée à l'intérieur du fourreau tubulaire et peut être prolongée à l'extérieur de celui-ci, par une conduite 81 s'étendant le long du fourreau et se raccordant de façon étanche à un canal 82 percé à l'intérieur d'un bras de liaison 32 (figure 6) et débouchant, sur la face avant 33 dudit bras, par un orifice 83 qui, après fixation de l'organe de liaison 40 sur les bras 32 au moyen des boulons 34, vient se brancher de façon étanche sur une tubulure 83' ménagée sur la pièce de liaison 40 et débouchant sur la face arrière de celle-ci.

10

15

20

25

30

35

Comme le montrent les figures 9 et 10, cette tubulure 83' est reliée par un canal 84 s'étendant radialement à l'intérieur de l'organe de liaison 40, à un orifice 85 d'introduction de graisse s'ouvrant sur la face interne de l'alésage axial 44 dans lequel vient s'emboîter l'extrémité avant de la tige d'expansion 4 qui forme une portée cylindrique 44' sur laquelle est ménagée une gorge circulaire 46 qui communique, par un canal transversal, avec le canal d'alimentation 8 ménagé à l'intérieur de la tige d'expansion 4.

Comme on l'a indiqué, l'alésage central 44 de l'organe de liaison 40 constitue un lamage permettant de bloquer l'organe de liaison 40 dans une position fixe pour laquelle l'orifice 85 d'introduction de graisse, s'ouvrant sur l'alésage 44, se trouve au niveau de la gorge 46.

Cette gorge 46 est encadrée par deux joints annulaires de façon à assurer une liaison sous pression étanche entre le canal d'alimentation 8 et l'orifice 85 d'introduction de graisse.

De façon connue, comme le montre schématiquement la figure 7, l'extrémité arrière de la tige de commande 4 est reliée à la tige du vérin 41 de commande d'expansion ou de rétreint du mandrin, par un organe d'accouplement 47 qui assure en outre, une liaison étanche, par un circuit non représenté, avec un moyen 48 d'alimentation en graisse sous pression solidaire du vérin 41.

Ainsi, la graisse introduite par la canalisation 8 percée dans la tige de commande 4 traverse successivement l'organe de

liaison 40 et l'un des bras 32 du fourreau pour déboucher dans au moins un orifice 80 ménagé sur au moins une face inclinée 31.

Pour commander un déplacement radial, parallèlement à lui-même, de chaque segment, le fourreau tubulaire 3 comporte au moins deux séries de faces inclinées 31 centrées respectivement sur deux plans moyens transversaux écartés longitudinalement et coopérant avec au moins deux séries de faces inclinées 21 ménagées sur le côté interne du segment 2.

10

15

20

25

30

Par exemple, dans le cas représenté sur les figures, le fourreau 3 et les segments 2 comportent trois séries de faces inclinées 31, 21 écartées longitudinalement. Les dispositions selon l'invention permettent la distribution de la graisse, à partir d'un même canal axial 8, sur l'ensemble des faces inclinées 31. En effet, comme le montrent les figures 9 et 10, une gorge 46 . communiquant avec le canal 8 peut alimenter plusieurs orifices a 85 débouchant sur la face interne de l'alésage 44 et reliés à chacun, par un canal 84, à un canal 82 traversant un bras 32 et 🕟 prolongé par une conduite 81 qui peut être constituée en partie 🖫 d'une tuyauterie extérieure s'étendant le long de la face externe 🦸 du fourreau 3, entre les parties en saillie 30 portant les faces inclinées 31. Cette tuyauterie 81 débouche avantageusement dans une bifurcation placée au niveau du plan moyen d'une série de faces inclinées pour se diviser en au moins deux branches 86 reliées chacune à un orifice de sortie 80 ménagé sur l'une ou l'autre des faces inclinées 31 de cette série. Chaque bras 32 peut, éventuellement, être percé de plusieurs canaux 82 et, par exemple, si le fourreau 3 est muni de quatre bras 32 de la façon représentée sur les figures, il est facile de répartir un nombre suffisant de conduites d'alimentation sur le fourreau 3 de façon à alimenter en graisse toutes les faces inclinées 31 de commande de l'expansion ou du rétreint du mandrin.

De plus, comme le montrent les figures, d'autres canalisations 87 reliées au canal longitudinal 82, peuvent aussi

être ménagées dans l'organe de liaison 40 ou le fourreau tubulaire 3 afin de graisser d'autres parties du mandrin.

La disposition selon l'invention permet également de mettre en œuvre un système centralisé de graissage des différentes parties du mandrin.

5

10

15

20

25

30

A cet effet, dans le mode de réalisation préférentiel représenté sur les figures, la tige de commande 4 est munie de deux canaux axiaux 8, 8' qui communiquent respectivement avec deux gorges 46, 46' ménagées sur la portée cylindrique 44' de l'extrémité avant de la tige. Comme le montre la figure 10, les deux gorges 46, 46' peuvent alimenter, respectivement, deux groupes de canaux 84, 84' qui sont reliés par paire à des répartiteurs 89 permettant d'alimenter l'un ou l'autre de deux groupes de canalisations 82, 81, 81' ménagées dans les bras 32 ou le long du fourreau tubulaire 3 et reliées à certaines des faces inclinées 31 du fourreau 3, celles-ci étant ainsi réparties en deux groupes pouvant être alimentés alternativement, grâce à un système de graissage centralisé, à partir de l'un ou l'autre des canaux d'alimentation 8, 8', traversant la tige de commande 4.

Il est à noter que les circuits de graissage peuvent être réalisés pratiquement en totalité par des perçages ménagés dans des pièces usinées et que les raccords sont supprimés. En effet, dans le mode de réalisation représenté sur les dessins, seules les tuyauteries rigides 81, 86 s'étendent à l'extérieur du fourreau 3, aucun flexible n'étant nécessaire pour permettre le coulissement du fourreau et des segments.

Mais, un autre avantage important de l'invention réside encore dans le fait que l'ensemble du mandrin peut être démonté facilement pour entretien ou remplacement de certaines parties.

Il faut noter, en effet, que les segments de refroidissement 2, qui sont au contact de la bande à enrouler, constituent une sorte de pièce d'usure, même s'ils sont conçus pour tenir le plus longtemps possible. Pour cette raison, il est avantageux de pouvoir les remplacer sans démontage de l'ensemble du mandrin.

Pour cela, comme on l'a indiqué plus haut, la bride externe 71' de chaque paire de raccords déformables 7, 7' est fixée sur une plaque intermédiaire 72 qui, est elle-même fixée sur la pièce de branchement 70 du segment 2 par des vis de maintien 76 qui peuvent être retirées par l'extérieur. La partie externe 20 de chaque segment 2 peut ainsi être retirée et remplacée en laissant en place toutes les autres parties du mandrin, et en particulier, la bague de distribution 6 et les raccords déformables 7, 7'.

5

10

15

20

25

30

35

Mais il est également possible de changer les raccords déformables, qui sont réalisés en un matériau souple du type élastomère, sans avoir à démonter le mandrin.

Pour cela, il suffit d'enlever le capot avant 26 et de dévisser les boulons 45, 34, de fixation de l'organe de liaison 40, respectivement sur la tige de commande 4 et sur les bras 32, pour retirer l'organe de liaison 40 et accéder à la boîte de distribution 6 qui peut ainsi être démontée en bloc avec les quatre paires de raccords déformables 7, 7' et les plaques 72.

A cet égard, les usinages réalisés aux quatre coins de la bague 6 permettent d'assurer le maintien avec guidage de celleci entre les quatre bras 32 du fourreau 3 lors du démontage, celui-ci étant réalisé en position de rétreint du mandrin. De la sorte, après avoir été dégagée de la broche 13', la boîte à eau 6 reste maintenue entre les bras 32 du fourreau 3. En revanche, au remontage, le mandrin est expansé et c'est l'organe de liaison 40 avec la bague d'appui 15 qui pousse la boîte à eau 6 sur la portée lisse 13', jusqu'au fond du lamage, dans une position déterminée pour laquelle les orifices des circuits de circulation d'eau sont alignés.

L'ensemble de la boîte de la distribution 6 et des raccords déformables 7, 7' avec les plaques intermédiaires 72 constitue donc un sous-ensemble mécanique complet, démontable in situ après avoir simplement enlevé l'organe de liaison 40. On peut

ainsi remplacer un raccord déformable sans avoir à déposer le mandrin entièrement.

Cependant, les dispositions selon l'invention permettent également un démontage facile de l'ensemble du mandrin, en une seule opération.

5

10

15

20

25

30

35

Pour cela, il suffit, en effet, de retirer les butées axiales 27 qui, comme on l'a vu, solidarisent axialement les segments 2 avec le flasque 14 de l'arbre 1, avec possibilité de coulissement radial.

Après avoir démonté le capot avant 26 et dévissé l'écrou liant la tige d'expansion 4 à l'organe de liaison 40, il est possible de démonter l'ensemble du mandrin, en position rétreint, en entraînant la boîte à eau 6 qui est enfermée à l'intérieur des bras 32 du fourreau 3.

Bien entendu, l'invention ne se limite pas aux détails du mode de réalisation qui vient d'être décrit à titre de simple exemple et pourrait faire l'objet de variantes utilisant des moyens équivalents, tout en restant dans le cadre de protection défini par les revendications.

Par exemple, le mandrin pourrait comporter un nombre différent de segments.

D'autre part, pour réaliser les circuits de refroidissement, il est intéressant que chaque segment 2 comporte une paroi suffisamment épaisse pour y percer deux séries de canaux de circulation du fluide. Cependant, chaque segment pourrait aussi être réalisé en construction mécano-soudée, de la façon décrite dans le brevet précédent n°2.761.964, la paroi externe du segment comprenant deux plaques incurvées, respectivement interne et externe, écartée l'une de l'autre de façon à ménager un espace libre divisé, par au moins une cloison parallèle à l'axe, en au moins deux chambres, respectivement d'alimentation et d'évacuation qui débouchent respectivement dans un orifice d'entrée et un orifice de sortie du fluide caloporteur s'ouvrant sur une facette de branchement ménagée sur la face interne du segment, à une extrémité de celui-ci, et sur laquelle peuvent être

branchés deux raccords déformables 7, 7'. Cependant, le mode de réalisation préférentiel décrit plus haut permet de mieux résister aux contraintes thermiques élevées auxquelles sont soumis les segments.

5

10

15

20

25

30

En particulier, comme représenté sur les figures 1 et 12, la plaque incurvée 20 constituant la partie externe du segment dans laquelle sont ménagés les canaux 24, 24' peut être fixée sur la partie interne 20' sur laquelle sont ménagées les faces inclinées 21, par une série de vis 28 placées dans l'axe médian du segment et associées à des clavettes 28' qui s'engagent dans des logements correspondants des deux parties 20, 20' du segment, afin de transmettre le couple de tension de bande, avec un jeu longitudinal permettant la dilatation du segment.

De plus, la réalisation des circuits de refroidissement par des alésages qui peuvent être placés relativement près de la surface externe, permet de régler de façon précise le flux e thermique extrait en faisant varier le débit d'eau.

Il faut noter également que, s'il est particulièrement avantageux de réaliser un graissage centralisé de la façon décrite plus haut, le mandrin pourrait aussi, dans une conception plus simple, être graissé manuellement. Dans ce cas, il ne serait plus nécessaire de ménager des canaux d'alimentation 8, 8' dans la tige d'expansion 4 mais l'organe de liaison 40 serait encore réalisé comme un bloc foré permettant la distribution de la graisse par les bras de liaison 32 du fourreau, les distributeurs 89 étant simplement remplacés par des barrettes de graissage individuelles auxquelles on pourrait accéder grâce à une modification simple du capot avant 26.

Les signes de référence insérés après les caractéristiques techniques mentionnées dans les revendications, ont pour seul but de faciliter la compréhension de ces dernières et n'en limitent aucunement la portée.

REVENDICATIONS

1. Mandrin refroidi pour l'enroulement d'un produit en bande, comprenant un arbre central (1) s'étendant entre une extrémité arrière reliée à des moyens d'entraînement en rotation autour d'un axe (X'X) et une extrémité avant, et un ensemble de segments adjacents (2) montés coulissants radialement sur ledit arbre (1) et ayant des faces externes incurvées qui se raccordent pour former une surface d'enroulement sensiblement cylindrique centrée sur l'axe (X'X) de l'arbre central (1), des moyens (3,4) de commande d'une variation de diamètre de la surface d'enroulement, par coulissement radial desdits segments (2), entre une position expansée et une position de rétreint, et des moyens de refroidissement de la surface d'enroulement par circulation d'un fluide caloporteur comprenant, pour chaque segment, un circuit de refroidissement (24, 24') ménagé à l'intérieur dudit segment (2) et ayant un orifice d'entrée (75) et un orifice de sortie (75') du fluide caloporteur reliés chacun, par l'intermédiaire d'un raccord déformable (7,7'), à une conduite, respectivement, d'alimentation (5) ou d'évacuation (5') du fluide,

10

15

20

25

30

35

caractérisé par le fait que chaque conduite, respectivement d'alimentation (5) ou d'évacuation (5') est ménagée, au moins en partie, à l'intérieur de l'arbre central (1) et munie, à proximité de l'extrémité avant de celui-ci, d'une partie coudée (52, 52') s'étendant transversalement à l'axe longitudinal (X', X) et débouchant sur une face latérale (13') dudit arbre (1) par un orifice transversal, respectivement d'alimentation (53) ou d'évacuation (53'), qui est relié de façon étanche, par au moins un raccord déformable (7, 7'), à au moins un orifice, respectivement d'entrée (75) ou de sortie (75'), d'au moins un segment (2).

2. Mandrin d'enroulement selon la revendication 1, caractérisé par le fait que les raccords déformables (7, 7') de liaison avec les orifices d'entrée (75) et de sortie (75') de

chaque segment (2) sont fixés sur une pièce de distribution (6) en forme de bague ayant une face interne concave (61) enfilée de façon étanche sur une portée lisse (13') de la face latérale (13) de l'arbre central (1), sur laquelle sont ménagés au moins deux orifices internes (63, 63') qui, dans la position enfilée de la pièce de distribution (6), sont alignés chacun avec un orifice transversal, respectivement d'alimentation (53) ou d'évacuation (53'), s'ouvrant sur ladite portée (13') de l'arbre central (1), de façon à réaliser une liaison sensiblement étanche, et une face externe (62) sur laquelle sont ménagés, pour chaque segment, deux orifices externes, respectivement d'alimentation (64) et d'évacuation (64'), associés chacun à un moyen (71) de branchement d'un raccord déformable (7) de liaison avec un orifice, respectivement d'entrée (75) ou de sortie (75') du segment correspondant, chaque orifice externe, respectivement d'alimentation (53) ou d'évacuation (53') étant relié à un orifice % interne, respectivement d'alimentation (63) ou d'évacuation (63'), 🚵 par au moins un canal (65) ménagé, au moins en partie, dans la 🔞 pièce de distribution (6).

10

15

20

25

30

35

3. Mandrin d'enroulement selon la revendication 2, ... caractérisé par le fait qu'il comprend, pour chaque segment (2), 5 une paire de conduites, respectivement d'alimentation (5) et d'évacuation (5'), ménagées à l'intérieur de l'arbre central (1) et débouchant respectivement, sur la face latérale (13) de l'arbre (1), par une paire d'orifices transversaux (53, 53'), que chaque paire d'orifices externes, respectivement d'alimentation (64) et d'évacuation (64'), correspondant à un segment est reliée par deux canaux (65, 65') ménagés dans la pièce de distribution (6), à une paire d'orifices internes, respectivement d'alimentation (63) et d'évacuation (63'), et que les paires d'orifices internes (63, 63') correspondant aux différents segments sont réparties, le long de la face interne (61) de la pièce de distribution (6), de la même façon que les paires d'orifices transversaux (53, 53') sur la portée d'emboîtement (13') de l'arbre (1), de telle sorte que, dans la position enfilée de la pièce de distribution (6),

5

10

15

20

25

30

35

chaque orifice interne, respectivement d'alimentation (63) ou d'évacuation (63'), se trouve dans le prolongement d'un orifice transversal (53, 53') relié à une conduite, respectivement d'alimentation (5) ou d'évacuation (5'), de l'arbre central (1).

- Mandrin d'enroulement selon la revendication 3, comprenant un nombre (n) de segments (2) ayant un plan médian radial P et s'étendant entre deux plans radiaux de jonction, lesdits plans radiaux étant répartis en étoile autour de l'axe X'X, caractérisé par le fait que l'arbre central (1) est muni de (n) paires de conduites, respectivement d'alimentation (5) et d'évacuation (5'), s'étendant symétriquement de part et d'autre de chaque plan médian radial P et débouchant chacune dans la face latérale (13) de l'arbre (1) par un orifice transversal (53, 53') ayant un axe parallèle audit plan médian radial P et que les orifices internes (63, 63') et externes (64, 64') de la pièce de distribution (6) sont répartis par paires symétriques par rapport au plan médian radial P de chaque segment et ont des axes parallèles audit plan médian radial et alignés avec les axes de chaque paire correspondante d'orifices transversaux (53, 53') de la portée d'emboîtement (13') de l'arbre central (1).
 - 5. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendications 2, 3, 4 caractérisé par le fait que la face latérale (13) de l'arbre central et la face interne conjuguée (61) de la pièce de distribution (6) ont la forme de cylindres de révolution centrés sur l'axe X'X de l'arbre central (1) et ayant un même diamètre, au jeu de montage près, et que la pièce de distribution (6) est enfilée par glissement sur la portée d'emboîtement (13') de l'arbre (1) avec interposition d'au moins deux joints d'étanchéité annulaires (16), de part et d'autre des orifices en alignement (52, 65), (52', 65').
 - 6. Mandrin d'enroulement selon la revendication 5, caractérisé par le fait que la face externe (62) de la pièce de distribution (6) comporte une pluralité de facettes de branchement (62'), en nombre égal au nombre (n) de segments, munies chacune d'une paire d'orifices externes, respectivement

d'alimentation (64) et d'évacuation (64'), reliés à une paire d'orifices, respectivement d'entrée (75) et de sortie (75'), du segment (2) correspondant, par une paire de raccords déformables (7, 7') ayant chacun une extrémité interne et une extrémité externe fixées respectivement sur une facette (62') de la pièce de distribution (6) et sur une facette de branchement (73) du segment (2) sur laquelle sont ménagés les orifices d'entrée (75) et de sortie (75') du fluide.

7. Mandrin d'enroulement selon la revendication 6, caractérisé par le fait que les extrémités, respectivement internes et externes des raccords (7, 7') de chaque paire sont fixées respectivement sur les facettes de branchement (62', 73) de la pièce de distribution (6) et du segment (2), par deux plaques formant respectivement une bride interne (71) et une bride externe (71').

10

15

20

25

30

35

- 8. Mandrin d'enroulement selon la revendication 7, caractérisé par le fait que la bride externe (71') de fixation de chaque paire de raccords (7, 7') sur chaque segment (2) est fixée sur une plaque intermédiaire (72) fixée elle-même sur la facette de branchement (73) du segment (2) par des vis (76) s'engageant de l'extérieur.
 - 9. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendications précédentes, comprenant un nombre (n) de segments (2) et dans lequel l'arbre central (1) s'étend entre une partie arrière reliée à des moyens d'entraînement en rotation dudit arbre autour de son axe, et une partie avant de support des segments (2), caractérisé par le fait que le coulissement radial des segments est commandé par un dispositif à crémaillère comprenant un fourreau tubulaire (3) monté coulissant axialement sur la partie avant de l'arbre central et sur lequel sont ménagées au moins (n) faces (31) inclinées par rapport à l'axe, coopérant chacune avec une face inclinée conjuguée (21)d'un segment (2) correspondant, pour la commande. respectivement, l'expansion ou du rétreint du mandrin par coulissement du fourreau (3) entre deux positions, respectivement reculée et

avancée, sous l'action d'une tige de commande (4) montée coulissante parallèlement à l'axe X'X de l'arbre central (1) et prolongée au-delà d'une extrémité avant (12) de celui-ci de façon à se fixer sur un organe de liaison (40) avec le fourreau tubulaire (3), s'étendant transversalement devant l'extrémité avant (12) de l'arbre central (1).

Mandrin d'enroulement selon la revendication 9, caractérisé par le fait que le fourreau tubulaire (3) monté coulissant sur l'arbre central (1) s'étend sensiblement, dans sa portée de la jusqu'au niveau avancée, d'emboîtement de la pièce de distribution (6), et est prolongé, au-dessus de celle-ci, par au moins deux bras (32) passant chacun entre deux paires de raccords déformables (7, 7') de liaison entre la pièce de distribution (6) et les deux segments adjacents correspondants, chaque bras (32) étant fixé, par une extrémité avant (33), sur l'organe transversal (40) de liaison avec la tige (4) de commande du coulissement.

10

15

20

25

30

- 11. Mandrin d'enroulement selon la revendication 10, comprenant (n) segments (2) entourant l'arbre central (1), caractérisé par le fait que la pièce de distribution (6) comprend (n) facettes (62') de branchement étanche, chacune d'une paire de raccord déformables (7, 7'), entre lesquelles sont ménagées (n) faces de glissement formant chacune un appui coulissant pour un bras (32) de commande du fourreau tubulaire (3).
- 12. Mandrin d'enroulement selon la revendication 11, caractérisé par le fait que la face externe (62) de la pièce de distribution (6) a une forme polygonale, les facettes (62') de branchement des raccords (7, 7') étant planes.
- 13. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendications 10 à 12, caractérisé par le fait que l'organe transversal (40) de liaison entre la tige de commande (4) et le fourreau (3) est constitué d'une pièce massive, munie d'un évidement central (42) qui, au moins dans une position arrière de la tige de commande (4), vient s'enfiler sur une portée de centrage (15),

ménagée entre l'extrémité avant (12) de l'arbre central (1) et la portée d'emboîtement (13') de la pièce de distribution (6).

- 14. Mandrin d'enroulement selon la revendication 13, caractérisé par le fait que, la tige de commande (4) étant montée coulissante dans un alésage axial de l'arbre central (1), l'évidement central (42) de l'organe transversal de liaison (40), est fermé vers l'avant par un fond sur lequel est fixée l'extrémité avant de la tige de commande.
- 15. Mandrin d'enroulement selon la revendication 14, caractérisé par le fait que l'organe de liaison (40) est prolongé, vers l'avant, par une partie en saillie (44) formant une fusée centrée sur l'axe de l'arbre central et susceptible de prendre appui, par l'intermédiaire d'un palier (17), sur une partie fixe.

10

15

20

25

30

35

٠,

- 16. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendication 9 à 15, caractérisé par le fait qu'il comprend un capot de protection (26), fixé de façon amovible sur l'organe de liaison (40) et s'étendant vers l'arrière, de façon à coiffer l'ensemble de celui-ci.
- 17. Mandrin d'enroulement selon la revendication 16, caractérisé par le fait que chaque segment (2) est prolongé vers l'avant par une plaque incurvée (26') ayant un diamètre légèrement inférieur à celui du capot de façon (26) à pénétrer à l'intérieur de celui-ci avec une possibilité de coulissement longitudinal pour former une protection sensiblement continue.
- 18. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendications précédentes, caractérisé par le fait que chaque segment (2) comprend une partie interne (20') d'appui des moyens de commande du coulissement radial et une partie externe (20) en forme de secteur cylindrique, réalisée en construction mécanosoudée et comprenant deux plaques incurvées, respectivement interne et externe écartées l'une de l'autre de façon à ménager un espace libre divisé, par au moins une cloison parallèle à l'axe, en au moins deux chambres, respectivement d'âlimentation et d'évacuation, dans lesquelles débouchent, respectivement, un orifice d'entrée et un orifice de sortie de fluide caloporteur,

ménagés dans la plaque interne du segment, à une extrémité de celui-ci, lesdites chambres étant mises en communication à l'autre extrémité du segment.

5

10

15

20

25

30

35

19. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendications 1 à 17, caractérisé par le fait que chaque segment comprend un partie interne (20') d'appui des moyens de commande du coulissement axial et une partie externe (20) en forme de secteur cylindrique, constituée d'une plaque incurvée (20) dans l'épaisseur de laquelle sont ménagés une pluralité de canaux (24, 24') parallèles à l'axe du mandrin et repartis sur toute la surface du segment en deux séries, respectivement (24) d'alimentation et (24') d'évacuation, débouchant chacune, à une extrémité avant du segment, dans une chambre de distribution (25, 25') solidaire du segment (2) et munie d'un orifice, respectivement d'entrée (75) ou de sortie (75') du fluide, les canaux (24, 24') des deux séries étant reliés entre eux, à une extrémité arrière du segment, par une chambre de distribution commune (23).

20. Mandrin d'enroulement selon la revendication comprenant un nombre (n) de segments et dans lequel chaque bras (32) de commande du coulissement du fourreau (3) vient se fixer, par une extrémité avant (33), sur une face arrière de l'organe transversal (40) de liaison avec la tige de commande (4), caractérisé par le fait qu'il comprend un circuit de graissage, (31) de commande des faces inclinées moins, coulissement des segments comprenant, pour chaque face inclinée (31), au moins un orifice (80) de sortie de graisse, placé au débouché d'une canalisation (81) s'étendant le long du fourreau (3) et prolongée par une partie (82) le long d'au moins un bras de commande du coulissement jusqu'à un orifice d'alimentation (83) placé sur l'extrémité avant (33) dudit bras (32) et venant se brancher, par fixation de l'organe de liaison (40) sur ledit bras (32), sur une tubulure (83') de branchement étanche, portée par l'organe de liaison (40), et reliée à un moyen

(8, 48) d'introduction sous pression de graisse.

21. Mandrin d'enroulement selon la revendication 20, caractérisé par le fait que chaque tubulure (83) de branchement du circuit de graissage est ménagée sur une face arrière de l'organe de liaison (40), sur laquelle vient s'appliquer l'extrémité avant (33) du bras de commande (32) correspondant du fourreau (3) et est placée au débouché d'un conduit (84) s'étendant, au moins en partie, à l'intérieur de l'organe de liaison (40), jusqu'à un orifice (85) d'introduction de graisse.

10

15

20

25

30

- 22. Mandrin d'enroulement selon la revendication 21, dans lequel la tige de commande est centrée sur l'axe du mandrin et fixée, par une extrémité avant, sur une pièce transversale constituant l'organe de liaison (40) avec le fourreau (3), caractérisé par le fait que l'extrémité avant de la tige de commande (4) est munie d'une portée cylindrique (44') qui s'emboîte dans un alésage conjugué (44) ménagé au centre de l'organe de liaison (40) et dans lequel débouche au moins un : orifice (85) d'entrée de graisse relié par un conduit (84) à la tubulure de branchement (83') portée par l'organe de liaison (40), et que la tige de commande (4) est munie d'au moins un canal (8) s'étendant longitudinalement entre un orifice arrière relié au moyen (48) d'introduction de graisse et un orifice avant! ménagé sur la portée d'emboîtement (44') de la tige de commande, et mis en communication avec l'orifice d'entrée de graisse débouchant dans l'alésage (44) de la pièce de liaison (40); après emboîtement dans celui-ci de la tige de commande (4).
- 23. Mandrin d'enroulement selon la revendication 22, caractérisé par le fait que la portée (44') d'emboîtement de la tige de commande (4) est munie d'au moins une gorge (46) qui, dans la position emboîtée de la tige de commande, se trouve au niveau de l'orifice (85) d'introduction de graisse s'ouvrant sur l'alésage central (44), ladite gorge (46) étant encadrée par deux joints annulaires d'étanchéité (49).
- 24. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendications 35 20 à 23, comprenant au moins deux séries de faces inclinées

(31) de commande du déplacement radial, respectivement, de deux plans centrées sur segment (2), transversaux écartés longitudinalement, chaque segment (2) étant associé à une face de chaque série, caractérisé par le fait que le circuit de graissage comprend, pour chaque série de faces inclinées (31), au moins une canalisation (82, 81) s'étendant le long d'un bras de commande (32), à partir d'un orifice d'alimentation (83) placé sur l'extrémité avant (33) dudit bras (32) jusqu'à une bifurcation placée au niveau de ladite série de faces inclinées, à partir de laquelle ladite canalisation (81) se divise en au moins deux branches (86) débouchant chacune dans un orifice de sortie (80) ménagé sur l'une des faces inclinées (31) de ladite série.

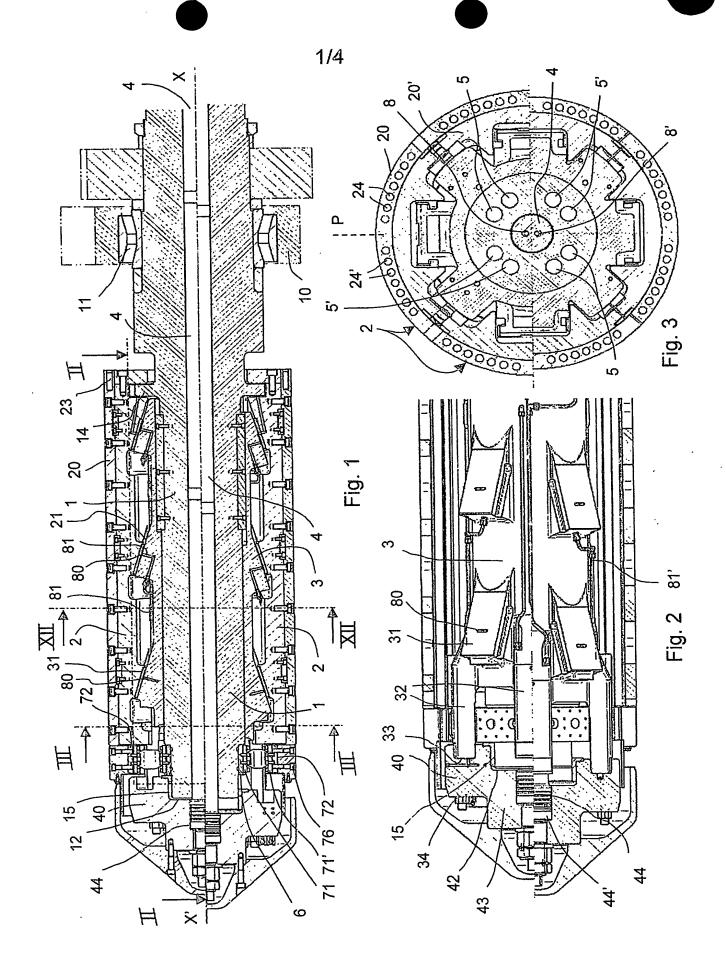
15

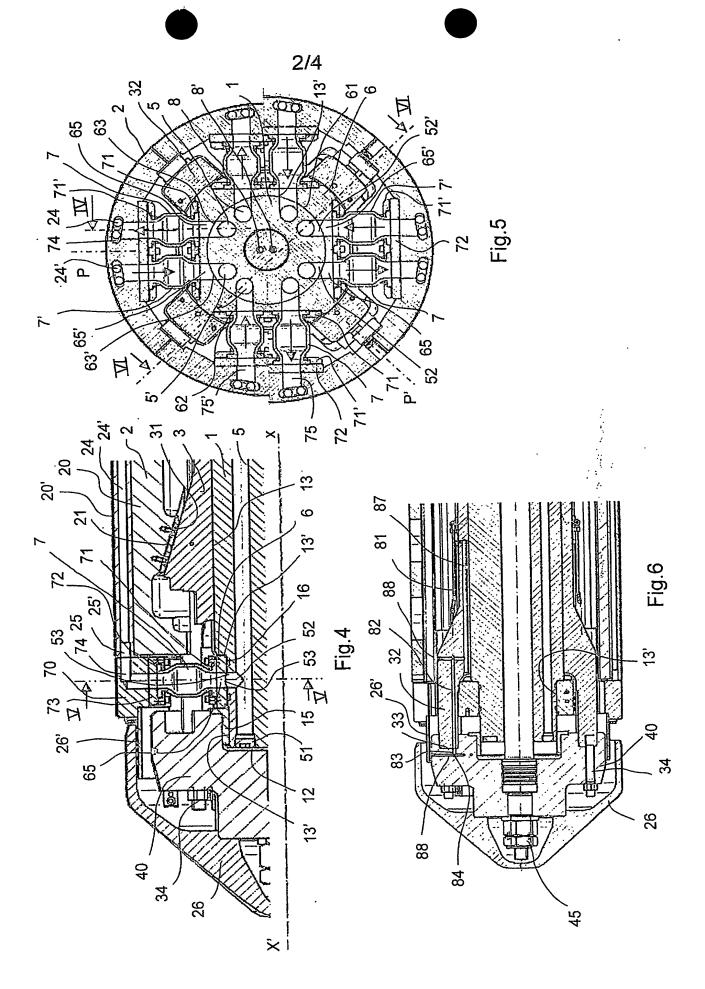
20

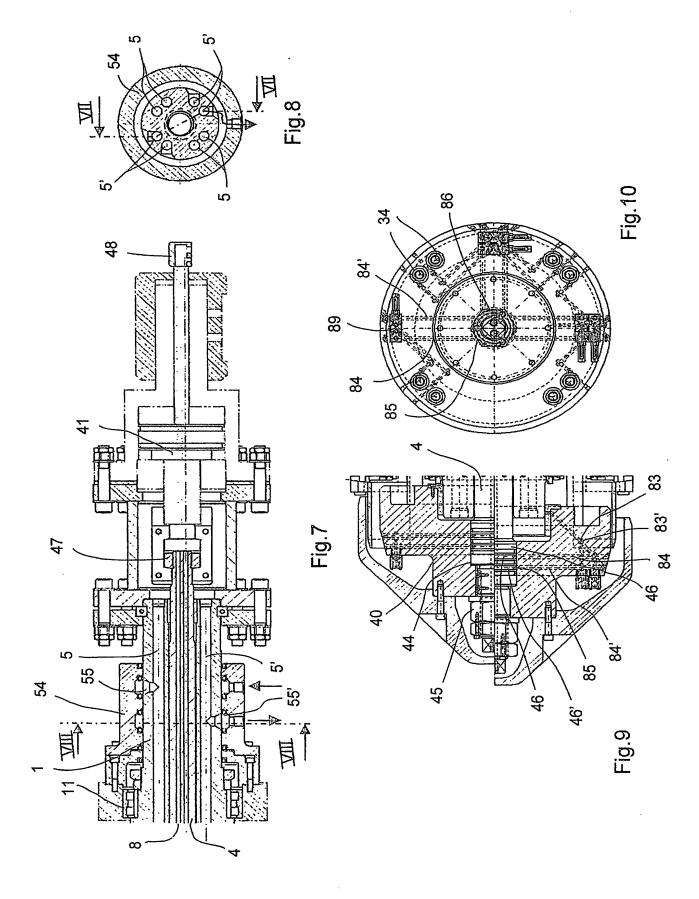
25

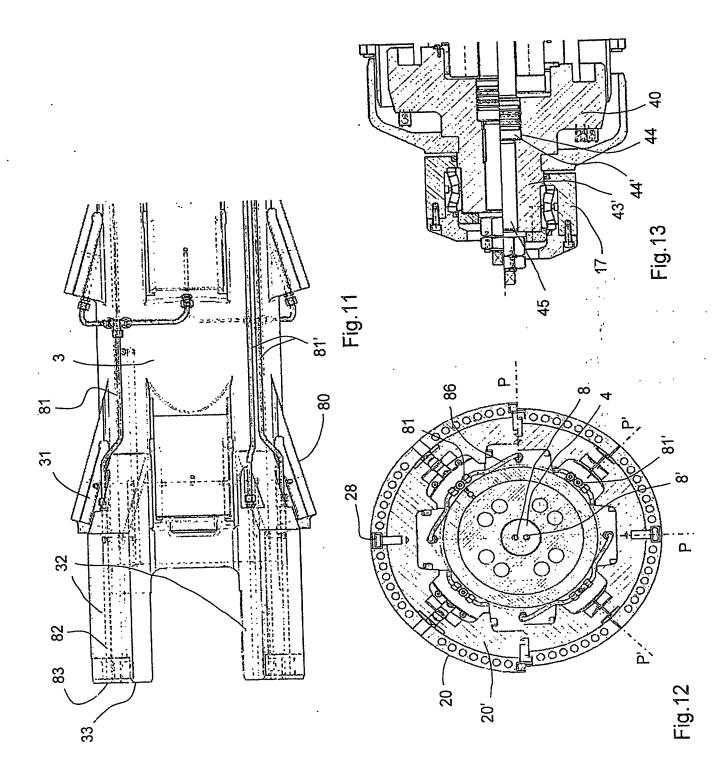
30

25. Mandrin d'enroulement selon l'une des revendications 23 et 24, caractérisé par le fait que les faces inclinées (31) de commande du coulissement radial des segments (2) sont réparties en au moins deux groupes associés chacun à un circuit de graissage, que la tige de commande est munie d'au moins deux canaux longitudinaux (8, 8') débouchant chacun dans une gorge (46, 46') de la portée d'emboîtement (44'), que l'alésage central de la pièce de liaison est muni d'au moins deux groupes d'orifices (85) venant en coïncidence, dans la position emboîtée, chacun avec une gorge (46, 46') de la portée d'emboîtement (44'), et reliés chacun à une tubulure de branchement (83'), que le fourreau tubulaire (3) porte au moins deux groupes de canalisations (82, 81, 81') associées respectivement audits groupes de faces inclinées, chaque canalisation (82) s'étendant le long d'un bras de commande (32), à partir d'un orifice d'alimentation (83) relié à l'une des tubulures de branchement (83'), jusqu'à au moins un orifice de sortie de graisse (80) débouchant dans au moins une face inclinée (31) du groupe correspondant, et que le mandrin est associé à un système de graissage centralisé pour la commande de l'introduction sous pression de graisse, alternativement, dans l'une ou l'autre des conduites (8, 8') de la tige de commande (4) et le graissage de l'un ou l'autre des groupes de faces inclinées (31).











BREVET D'INVENTION

Désignation de l'inventeur

		7004 FD		
	pour ce dossier	P221 FR		
	REMENT NATIONAL	02/3257		
TITRE DE L'INVENTION				
		MANDRIN REFROIDI POUR L'ENROULEMENT D'UN PRODUIT EN BANDE.		
LE(S) DEMAND	EUR(S) OU LE(S)	Maurice LE BRUSQUE		
WANDATAIRE(
DESIGNE(NT)	N TANT QU'INVENTEUR(S):			
Inventeur 1				
Nom	-	TELLIER		
Prénoms		Dominique		
Rue		17, rue Balay		
Code postal et v	ville	42000 ST ETIENNE		
Société d'appar				
Inventeur 2				
Nom		PERRET		
Prénoms		Jean		
Rue		Chanteperdrix, Essertines-en-Chatelneuf		
Code postal et	ville	42600 MONTBRISON		
Société d'appartenance				
COSSOLUTION CONTRACTOR				
DATE ET SIGN	IATURE(S) DU (DES)			
DEMANDEUR(S) OU DU MANDATAIRE			
Signé par:		Maurice LE BRUSQUE		
- '				
,	1 2			
1 1	- Sunstan			
1 Sk				
		23 oct. 2002		
Date		23 001. 2002		

La loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique aux fichiers et aux libertés s'applique aux réponses faites à ce formulaire. Elle garantit un droit d'accès et de rectification pour les données vous concernant auprès de l'INPI.

